

Időjárás

Várható időjárás ma estig: felszakadozó felhőzet, legfeljebb szóróványosan előforduló eső. Mérsékelt északi szél. A nappali felmelegedés kissé fokozódik. Várható legmagasabb nappali hőmérséklet 18–23 fok között.

ESZAKMAGYARORSZÁG

Hírek

1964. szeptember 1, kedd

A Nap kelte 5.02, nyugta 18.25 órakor.
A Hold nyugszik 15.34 órakor.
Névnep: Egyed.



GURZSICS ISZIDOR
1852-1926

125 éve, 1839. szeptember 1-én halt meg Gurzics Isidor László költő, műfordító és nyelvész. Sopron megyei molnár fia volt. Diákkorában kezdett verselni. Mint bencés tanár 17 évig tanított Pannónhalmán, s ez időben állandó és sűrű baráti levélváltásban állt

Kazinczy Ferencel. Tevékenységét főként a nemzeti műveltség emelése és a magyar nyelv széleskörű elterjesztése érdekében fejtette ki. Latinos költeményeit, valamint elbeszéléseit, drámáit választékos előadásmóddal írta. Értékesek a dramaturgiai, költői és színművészeti nyelvről írt értékezései. Sokat fordított az antik görög költők: Szófolklész, Euripidész, Aischylosz, Theokritosz, Anakreon műveiből. Tagja volt az Akadémia alapszabályait kidolgozó bizottságnak, majd az Akadémia megalakulása után annak tagjává is választották. Szenvedélyes nyelvújítóként lelkes szerepet vitt az Akadémia szótári munkájában. A magyar művelődésnek értékes, sokrétű munkása volt.

— **HUSZEZER** tonna szénét küldték felszínre terven felül 1964 első felében a Bükkaljai Bányauzem dolgozói.

— **TÁVLATI** terveket készítették a mezőkövesdi Zsóri fürdő fejlesztésére. Húsz év alatt, szakaszonként valósítják meg a tervekben előírt feladatokat.

— **HAT** ifjúsági brigád nevezett be a vállalati munkaversenybe a Hollóházi Porcelángyárban. Egy brigádban fiatal technikuskor versenyeznek, a többiben a festő- és a gipszműhely ifjú munkásai.

— **SZINPOMPÁS** szüreti mulatságot rendeznek a közeljövőben a borsodszegi fiatalok. A KISZ-tagok műsorral készülnek erre az alkalomra.

— **A JÖVŐ ÉVI** költségvetési tervek eredményes végrehajtása céljából a mezőkövesdi járás központi tanácsai még az idén elkészítették a szükséges terveket.

— **ABC-ÁRUHAZ** épül Ózd-Bolyokon, 1 millió 800 ezer forint költséggel. Az új áruházat előreláthatólag az év végén adják át a forgalomnak.

— **MEGNYITOTTÁK** Keszthelyen a III. Országos Mikológiai vándorgyűlést. Dr. Balassa Gyula miniszterhelyettes, az Erdészeti Főigazgatóság vezetője méltatta a mikológiai tudományok jelentőségét. Hangsúlyozta, hogy a mikrogombáktól az étkezési gombákig számos feladat vár még a kutatókra, kártevéséik elkerülésére, valamint természetis módszereik kidolgozására. A tanácskozás öt témakörben, szekcióülésen folytatódik.

— **HÉTFOŊ** a Budapesti Nemzetközi Vásár területén, a 25-ös számú pavilonban megnyílt az NDK Finnmechanikai és Optikai Kivitelezési Vállalatának kiállítása. A 80 éves múltra visszatekintő német anyagvizsgáló gépipar kiállította legújabb típusú húzó-nyomó gépeit, szilárdságvizsgáló berendezéseit, építőanyag-préseit, rezgésmérő műszereit.

— **A POSTAVÉRTÉKELÉSI IGAZGATÓSÁG** közli, hogy szeptember 2-án, az 1964. elnevezési Nemzetközi Bélyegkiállítás és a 37. Bélyegnap alkalmából négy — egyenként 2 plusz 1 — értékből álló sorozatot és bélyegblokkot hoz forgalomba. Szeptember 6-án a IX. Női Kosárlabda Európa-bajnokság megnyitójának napján, az Események — Évforradulók bélégsorozatának 2. forintos alkalmi bélyegét ad ki a posta.

— **DEL-KOREÁBAN** az agyvelőgyulladás áldozatainak száma 322-re emelkedett. A járványban megbetegedett személyek száma meghaladja az 1500-at.

— **FÖLDRENGÉST** észleltek vasárnap délután Los Angeles körzetében. Károkról eddig nem érkezett jelentés.

Művelődési napok Edelenyben

Augusztus 28-án kezdődött meg Edelenyben a művelődési napok rendezvénysorozata. Az elkövetkező napokban még számos érdekes eseményre kerül sor. Ma, szeptember 1-én mezőgazdasági könyvkiállítás, valamint terménykiállítás nyílik, szakmai tanácskozást tartanak a tsz-ekbe kihelyezett gyakornokok, azonkívül megnyílik a mezőgazdasági könyvvásár. Holnap, szeptember 2-án a tsz-ek gazdasági és kulturális problémáiról tanácskoznak. A szeptember 3-i programban ankét szerepel a családi ünnepekről, valamint diavetítéses klubdelután gyerekek részére. Szeptember 5-e az egészségügyi filmvetítések napja, 6-án pedig a bányásznap ünnepségeket tartják. 8-án vitatják meg a járás népművelési gondjait. 9-én zenei ismeretterjesztő klubest lesz miskolci előadóművészek közreműködésével, 10-én klubdelután gyermekeknek, 11-én pedig divatbemutató és lottósorsolás. 12-én a kastélykertben tartandó faklyás felvonulás és táborni szerepel a programban, míg 13-án dr. Karsai Elek részvételével tartandó író-olvasó találkozó zárja a gazdag programot.

A Magyar Rádió és Televízió

Miskolci stúdiójának műsora (188 méteres hullámhosszon 10-10 óráig)

Megyel körkép.
Aruszállítás az országúton.
Pillanatképek.
Vidám dallamok.
Mit tettek az új tanévért?
Tanévnyitón.
A miskolci Zenel. Általános Iskola kórusa énekel.

Tanecstagok fogadóórái

Miskolc városi tanecstagok:

Szeptember 1: dr. Illés Béla, Bajcsy-Zs. u. 13., 17 óra; Kovács Pál, Szilágyi D. u. 17. sz., 18 óra; Tóth József, Dányi u. 6., 1. em., 18.30 óra; Uzsóki Ferenc, IV. ker. Pólténberg u. 20., 16 óra.
Szeptember 3: Deák Béla, Kun B. u. 18. sz., 18 óra; Komáromy József, Papszer u. 1., 17 óra; dr. Deseő Emil, Szentpéteri-kapui rendelőintézet, 32. sz., 15 óra; Némethy Ferenc, Szabó L. u. 18. sz., 18 óra; Recskó István, IV. ker., Kő u. 35., 17 óra; dr. Tüdös Ferenc, Somogyi B. u. 65., 17 óra; Vágó Péter, II. ker., Oprendek pártszervezet, 17 óra.
Szeptember 4: Bartha Lajosné, Szeles u. 18. sz., 17 óra; Cseh Gyula, Tapolca, Ujtók u. 8., 17 óra; Orosz György, Kun Béla u. 18. sz., 18 óra; Gépipari Technikum, 18 óra; Szentgyörgyi Gyula, III. ker. tanács, Kistanácssterem, 16 óra; Vértési György, Hejőcsaba, Cemetgyár, tükörság, 15 óra.

1 üveg sör plusz 3 döglött légy

Szerkesztőségi szobámban fiatalasszony keresett fel a minap. Neve: Kiss Károlyné. Lakik: Miskolc, Babonyibérc, Újtelep, 69. szám. Nem ismerlek egy mást, az életben soha nem találkoztunk, s így nagyon meglepett, midőn a fiatalasszony az első percben egy üveg sörrel kínált. Elnevezése: kőbányai világos. Gyártja: a Magyar Söripari Vállalat, Palackozók: Miskolcon, a vállalati kirendeltség telepén. Ismerem ezt a sört, őszintén szólva: csak kényszerűségből iszom meg, akkor, ha egyáltalán nincs más, ám még akkor is alapos ellenőrzés után. Megnézem: friss-e? Könnyen megállapítható. Ha nem friss, olyan, mint a moslék. Foglalom sincs, milyen foszlány-féleségek úszkálnak benne. No, de azért frissen íható ez a sör is.

Erre tapasztalataim alapján mondom az asszonykának, hogy ezt a sört én nem nagyon szeretem. — De ilyet még nem ivott — felelte a hölgy. — Nézz csak meg közelebbről, mi mindent talál benne... Megnéztem. Palackozott üveg volt, a kis tepsivel erősen le-

zárva. Előbb a megszokott zavaros folyadékot ismertem fel. Megdörögtem.

Mondtam, hogy nagyon kedves tetszik lenni, de nekem ez a sör nem kell. Egyébként is, tessék megszémmelni a címkét, augusztus 24-én lejárt a sör szavatossági ideje, tehát nem is csodálom, ha zavaros. Mire a hölgy:

— De én ezt a sört augusztus 28-án vásároltam.

— Sajnálom, kérem, ez már akkor is romlott volt. Miért tetszett átvenni?

— Nem gondoltam, hogy lejárt határidővel is eladják a sört — hangzott a válasz. — De nem is ez a lényeg. Tessék csak tovább nézegetni az üveg tartalmát...

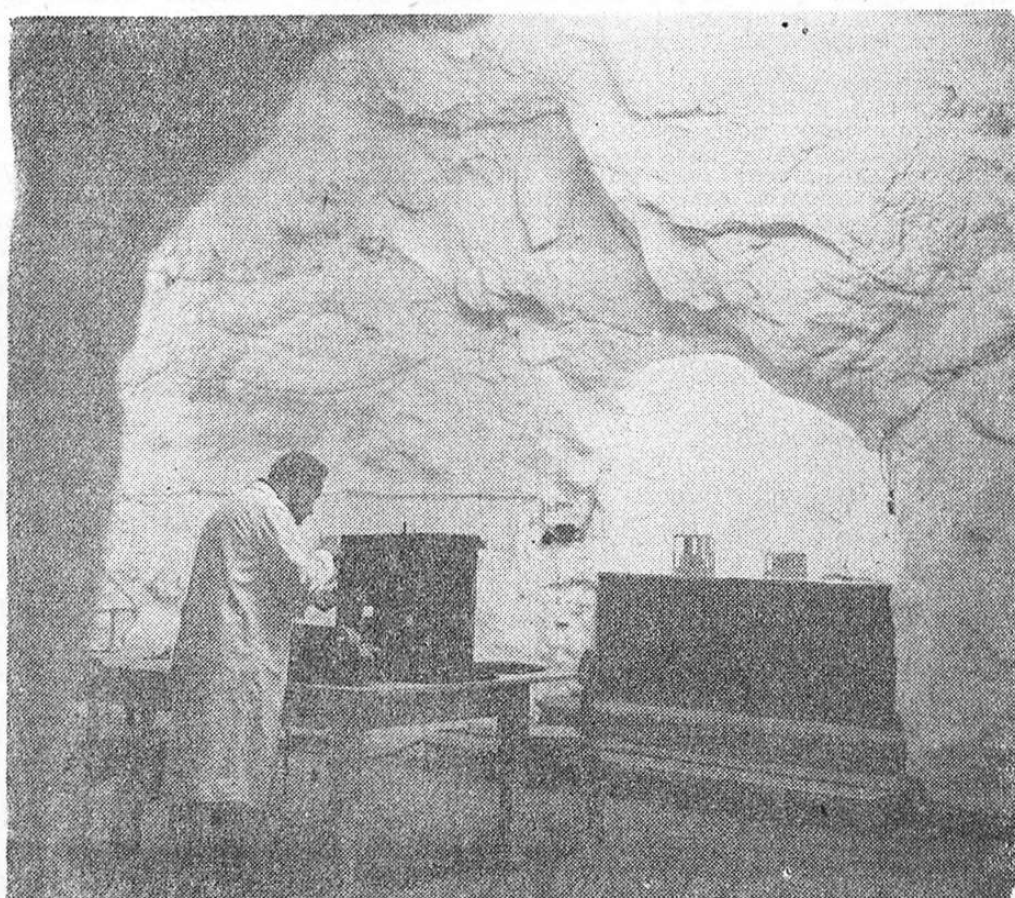
Nézegettem. Akkor fedeztem fel, hogy a jó erősen lezárt üvegben, a zavaros folyadék tetején három légytetem is ringatózik. Talán mondanom sem kell, hogy még jobban megdörögtem. Sőt, azt is megfogadtam, hogy soha többé nem iszom kőbányai világot palackozva. Ez, persze, szuverén jogom, senkinek sem köze hozzá. Azon viszont elgondolkodtam, hogyan kerültek a legyek a lezárt üvegbe?

Obszervatórium a Gellérthegy gyomrában

A VITUKI karsztvíz kutató-foglalkozó osztálya egyedülálló obszervatóriumot létesített a Gellérthegy gyomrában. 60–80 méterrel a csúcs alatt, az egyik több ezer éves barlangban helyezte el rendkívül érzékeny műszereit. A

barlangból 30 méter mélységbe lefúrtak a karsztvíz szintjét, így rendszeresen mérik a forrásvíz hőmérsékletét, vízszint változását, ásványi anyagok koncentrációjának mértékét. Ezek a források táplálják a Gellért és a Rudas

gyógyfürdőt. Később bővíteni fogják az állomás feladatkörét, itt olvasnak majd le a távolabbi folyókat megfigyelő állomások automata műszereinek adatait, amelyek távközlés útján érkeznek majd ide.



Uj műszer érkezett az obszervatóriumba. Keszler Hubert, az obszervatórium vezetője összeszereli a távolsági vizállás jelzőt.

A képernyő előtt

A játékos

Dosztojevszkij viszonylag korai művének, az 1864-ben született *A játékos*-nak televízió-változatát láthattuk szombat este a Magyar Televízió adásában. Bár vitatkozunk a múlt század nagy orosz mesterének életfelfogásával, világszemléletével, műveit örökbecsúnék tartjuk. Hasznos, ha mind többen ismerkednek meg Dosztojevszkij alakjaival, azok erényeivel, hibáival együtt, és megtanulják a végső következtetéseiben vitatható művekből kiérteni az ábrázolt kor erkölcsi, társadalmi költötségei elleni lázadást. Ne-

hez a dosztojevszkiji életművet a képernyő közvetítésével megfelelő helyére tenni a sok száz ezer televízió-néző tudatában, és ha valamikor, hát most, *A játékos* közvetítése előtt kíváncsiak lett volna a szerzőről néhány ismertető mondatot közölni. Be kellett volna vezetni a játékot. Szólni Dosztojevszkij hanyattot életéről, csavargásairól, a játék-kaszinók világában való bolyongásairól, ami éppen egyik összetevője volt a bemutatott műnek, beszélni kellett volna írói arculatának kettősségéről, lázas, irreális légkörben élő, éjszakai életet

kedvelő alakjairól, azok könyven befolyásolható jelleméről, a náluk felbukkanó patológus jelenségekről, általában a szerző alkotói módszereiről, tény feltáró eszközeiről és ködös következtetéseiről. Ez feltétlenül kíváncsított volna ahhoz, hogy százezrek ne csak lássák, hanem meg is értsék *A játékos* alakjait, egyik-másik figurának a játékban nem kellően motivált egzaltáltságát, általában ne legyen idegen a fojtó atmoszféra, amelyben az alakok úgy mozognak, mint érdekes lények valami óriási akváriumában.

A játékost Tardos Tibor és Szőnyi Sándor alkalmazta televízióra, a dramaturg Mészöly Tibor volt, zenéjét Petrovics Emil szerezte, a játékot Szőnyi Sándor rendezte. Fojtottság érződött az egész játékon, a játékos Alekszej narrátor helyettesítő belső monológjai nem pótolhatták egészében a sűrített drámat, az előadást egészében epikusnak éreztük. A címszereplő Fülöp Zsigmond érzékeltette legjobban a gyenge jellemű, lázadó akaratú, de küzdeni gyáva, a házárdjátéktól örökre fogvatartott, valaha jobb sorsra érdemes ifjút. Érzésünk szerint ő közelítette meg leginkább a dosztojevszkiji figurát.

A bevezetőben Dosztojevszkij megismertetéséről szoltunk. A fentebb elmondottak alapján úgy érezzük, hogy ez a bemutató a megismertetésnek nem a legszerencsésebb formája volt, s elsősorban csak a Dosztojevszkijt már ismerőknek nyújtott emlékeztetés nyolcvan veret.

Benedek Miklós

ESZAKMAGYARORSZÁG
A Magyar Szocialista Munkáspárti Borsod megyei Bizottságának lapja
Főszerkesztő: Sárközy Andor
Szerkesztőség:
Miskolc, Tanácsház 2. sz. em.

Telefonszámok:
Titkárság: 16-888. Kultúrrovat: 16-067. Ipari rovat: 16-035. Pártrovat: 16-078. Mezőgazdasági rovat: 33-687. Sportrovat: 16-049. Belpolitikai rovat: 16-049. Újrovat: 16-046.

Kiadja: Borsod megyei Lapkiadó Vállalat
Felelős kiadó: Bíró Péter.

Kiadóhivatal:
Kossuth u. 11.
Telefon: 16-131.

Hirdetésfelvétel:
Széchenyi u. 15-17.
Telefon: 16-213.

Térjesszi a posta.
Kapható minden Borsod megyei postahivatalban és kézbesítőnél.
Indexszám: 23.033.

Készült a Borsodi Nyomdában.
Felelős vezető: Mery György.

ILLETÉKES SZERV

Válaszol...

Mégsem a postán múlik

Lapunk július 31-i számában Miért kevés a taxi? című cikkünkben Miskolc lekezdési problémáival foglalkoztunk. Irásunk, illetve a taxi főnökség illetékesinek nyilatkozata szerint többek között azért nem tudnak új taxiallakásokat létesíteni, mert az új telefonvonal bekötését a posta nem végzi el.

Cikkünkre választ kaptunk a Postaigazgatóságtól. Levelelköböl kiderül, hogy a taxiallakások létesítése mégsem a postán múlik. Ez ügyben ugyanis már két jegyzőkönyvet vettek fel. A posta mindkét esetben megígérte, hogy a taxi főnökség az adott házidőre befizeti a kért telephasználókat, amellyel 10 ezer forintot tesz ki, a munkát elvégzi. A szükséges összeget azonban a mai napig sem fizették be.

A Miről írunk levelezőink? című rovatunkban szóva tettük, hogy Miskolcon, a Széchenyi utca 16. sz. alatti ház kapuja életveszélyes állapotban van. A Miskolci Ingatlankezelő Vállalat közli, hogy a kaput kijavították.

A MIK két válasza

Ugyancsak szóva tettük, hogy Miskolcon, a Széchenyi utca 62. sz. ház lakói sokat panaszkodnak a ház kéményére, s hiába kérik meghosszabbítását. A MIK válasza szerint október 30-ig erre a munkára is sor kerül.

A Miről írunk levelezőink? című rovatunkban szóva tettük, hogy Miskolcon, a Széchenyi utca 16. sz. alatti ház kapuja életveszélyes állapotban van. A Miskolci Ingatlankezelő Vállalat közli, hogy a kaput kijavították.